



THE LION KING



© Disney

A NEW DAWN
IN AFRICA...

... ANOTHER DAY TO SEE, TO
HEAR, TO SMELL, TO DO...

... TO LIVE!

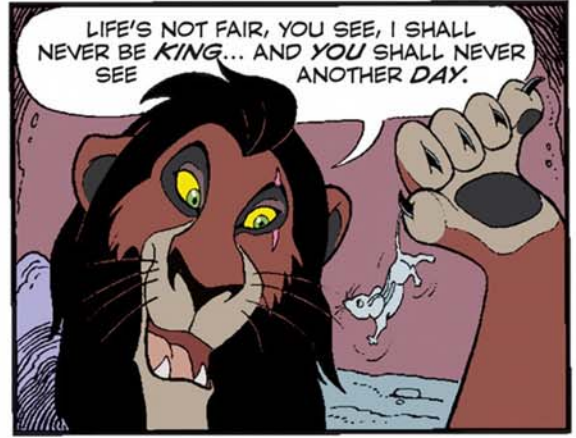
LIFE HOLDS SO MUCH, AND
TIME SEEMS SO SHORT...

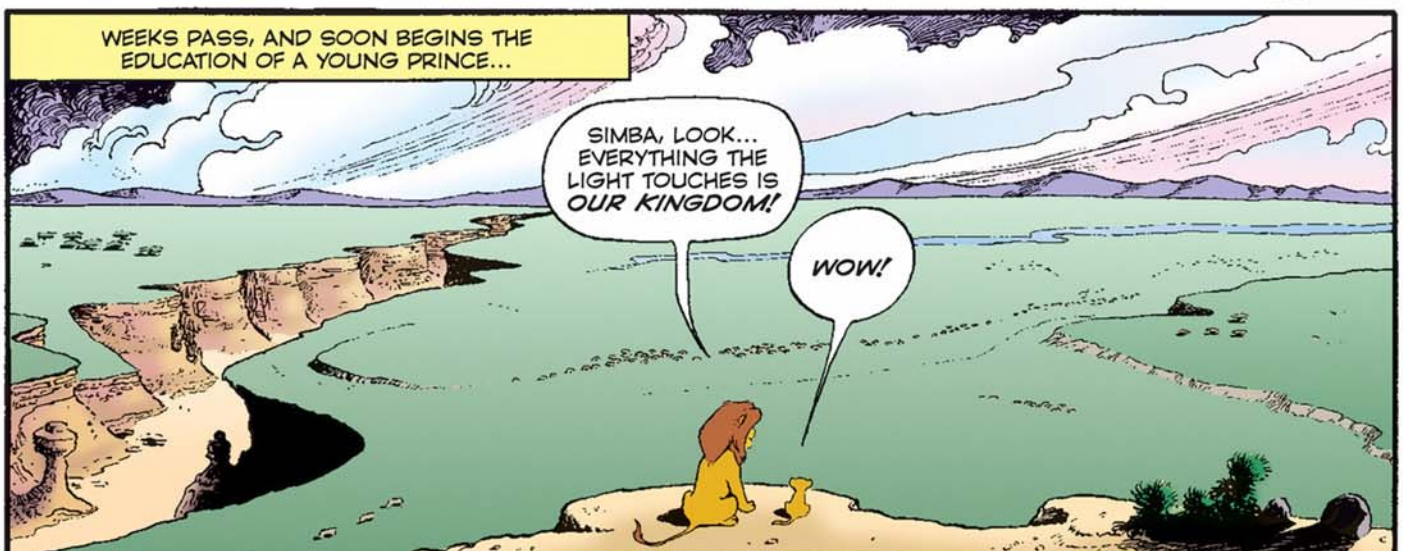
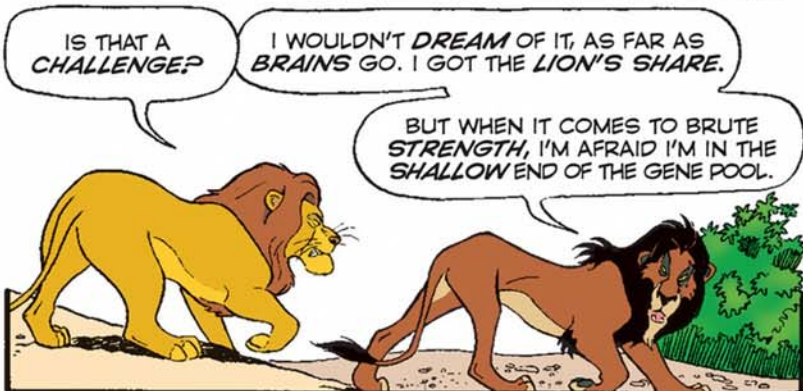
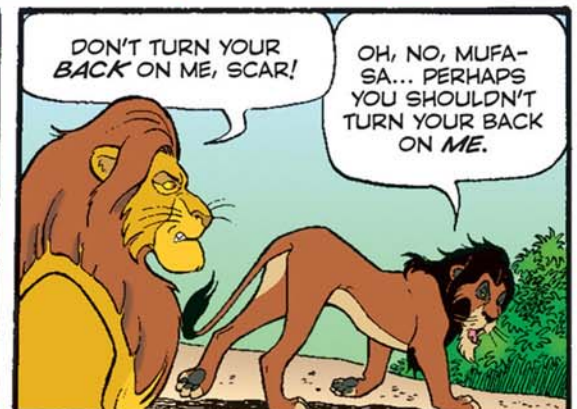
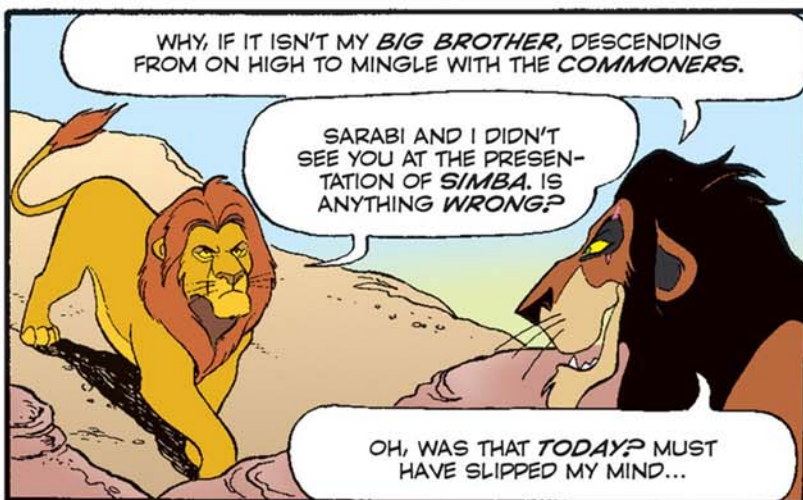
... BUT EVEN AS THE GREAT CIRCLE OF THE *SUN* BEGINS
ANEW ITS JOURNEY ACROSS THE ENDLESS SKIES...

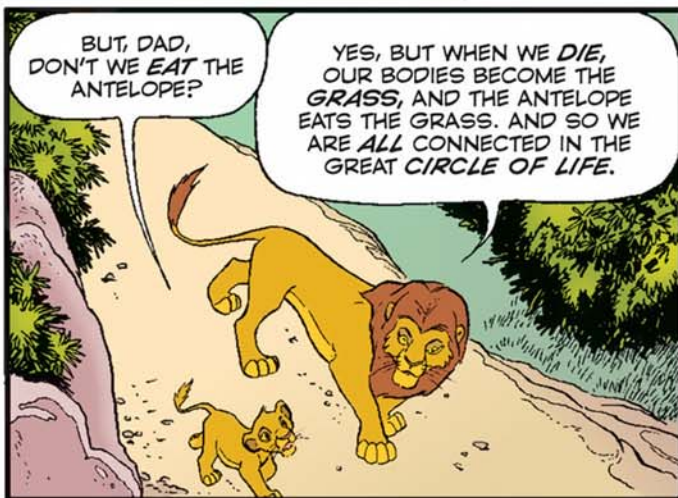
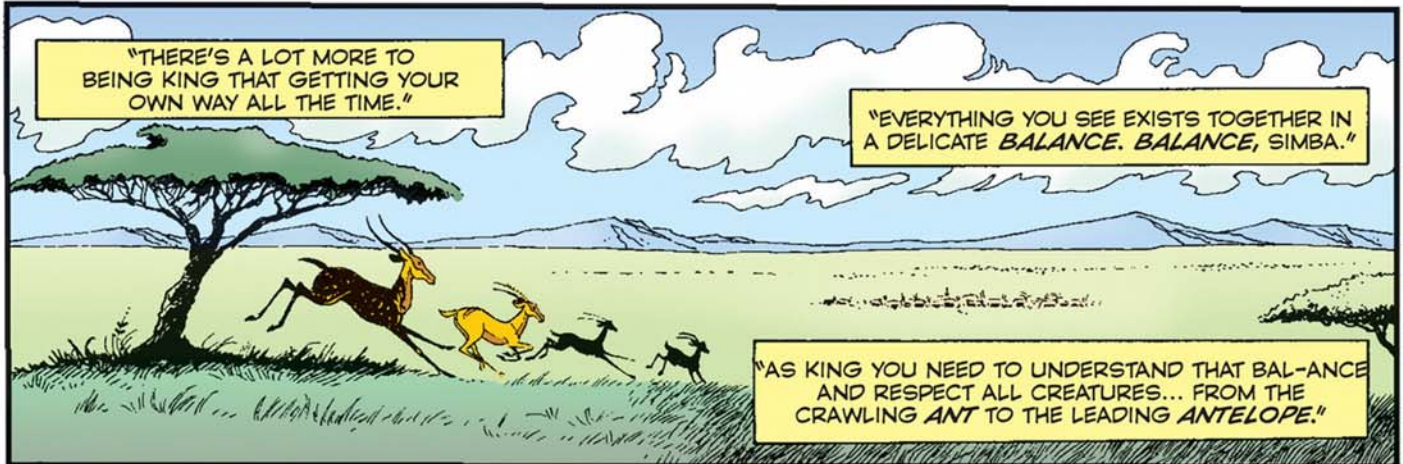
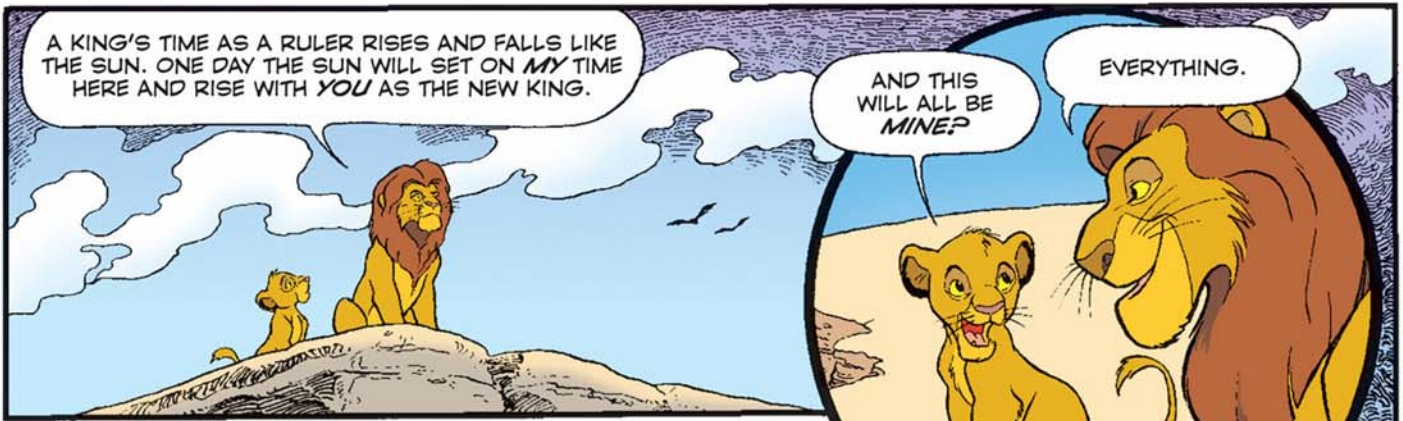
... SO ON THIS MORNING DOES A
NEW LIFE BEGIN ITS JOURNEY...

... THE JOURNEY CALLED *LIVING*...

... AND THE SEARCH FOR A PLACE
IN THE GREAT *CIRCLE* OF LIFE!







AND WHILE MUFASA GOES TO INVESTIGATE...

HEY, UNCLE SCAR, GUESS WHAT? I'M GONNA BE KING OF PRIDE ROCK!

FORGIVE ME FOR NOT JUMPING FOR JOY. *BAD BACK*, YOU KNOW.

SO YOUR FATHER SHOWED YOU THE WHOLE KINGDOM, DID HE? HE DIDN'T SHOW YOU WHAT'S BEYOND THAT RISE AT THE NORTHERN BORDER...

WELL, NO... HE SAID I MUSTN'T GO THERE!

AND HE'S ABSOLUTELY *RIGHT*. ONLY THE BRAVEST OF LIONS GO THERE.

WELL, I'M *BRAVE*! WHAT'S OUT THERE?

I CAN'T TELL YOU.

WHY NOT?

SIMBA, SIMBA... I'M ONLY LOOKING OUT FOR THE WELL-BEING OF MY FAVORITE NEPHEW. AN *ELEPHANT GRAVEYARD* IS NO PLACE FOR...

AN ELEPHANT *WHAT?!*

OOPS... I'VE SAID TOO MUCH. I SUPPOSE YOU'D HAVE FOUND OUT SOONER OR LATER. YOU BEING SO CLEVER AND ALL.

PROMISE ME YOU'LL *NEVER* VISIT THAT DREADFUL PLACE.

NO PROBLEM!

HERE'S A GOOD LAD. IT'LL BE OUR LITTLE *SECRET*!

SOON AFTER, ON PRIDE ROCK...

HEY, NALA!

HI, SIMBA!

COME ON! I JUST HEARD ABOUT THIS GREAT PLACE...

I'M KIND OF IN THE MIDDLE OF A BATH.

BUT IT'S REALLY COOL: IT'S AROUND THE WATERHOLE...

THE WATERHOLE?! WHAT'S SO GREAT ABOUT THE WATERHOLE?

I'LL SHOW YOU WHEN WE GET THERE!

OOOH!

MOM, CAN I GO?

I DON'T KNOW... SARABI, WHAT DO YOU THINK?

AS LONG AS ZAZU GOES WITH THEM.

AW, NOT ZAZU!

"YES... ZAZU!"

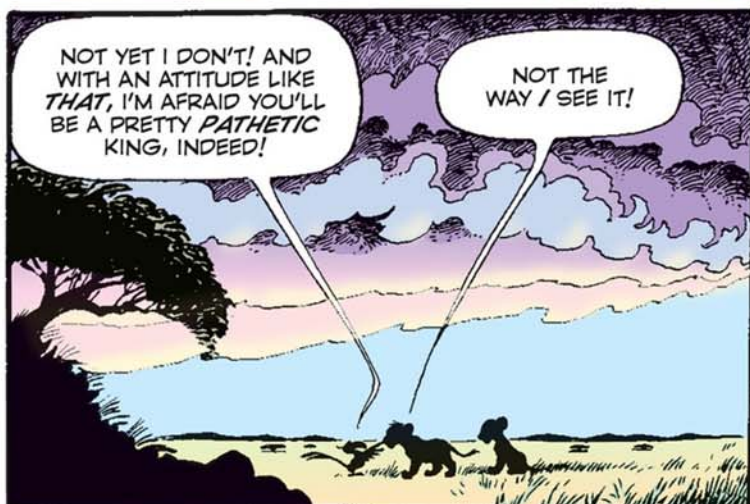
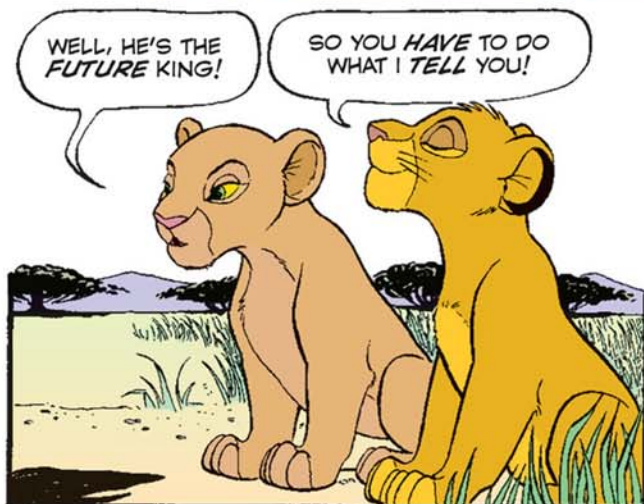
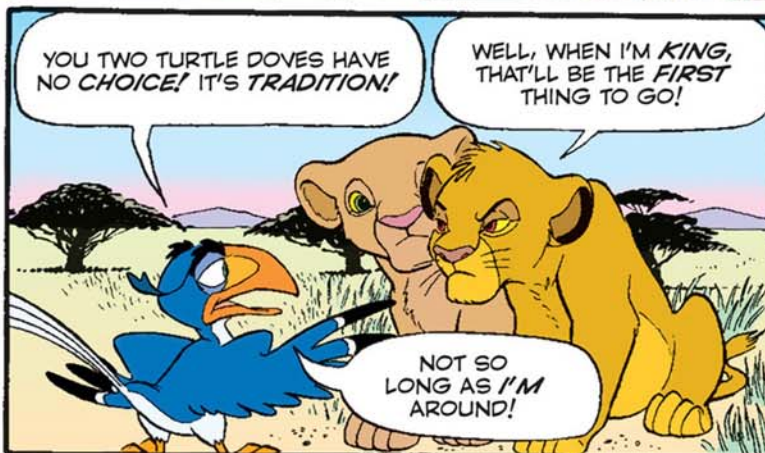
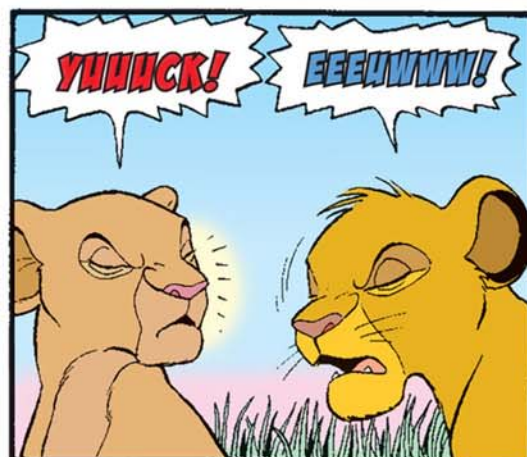
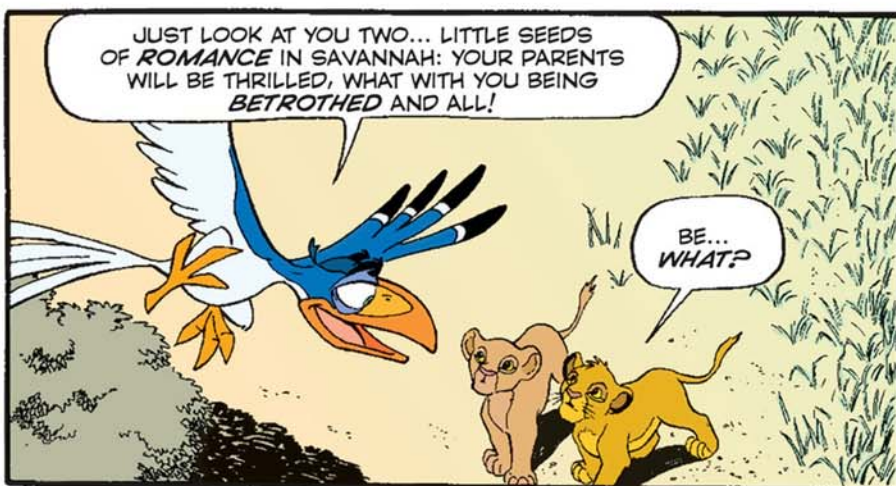
STEP LIVELY! THE SOONER WE GET TO THE WATERHOLE, THE SOONER WE CAN LEAVE!

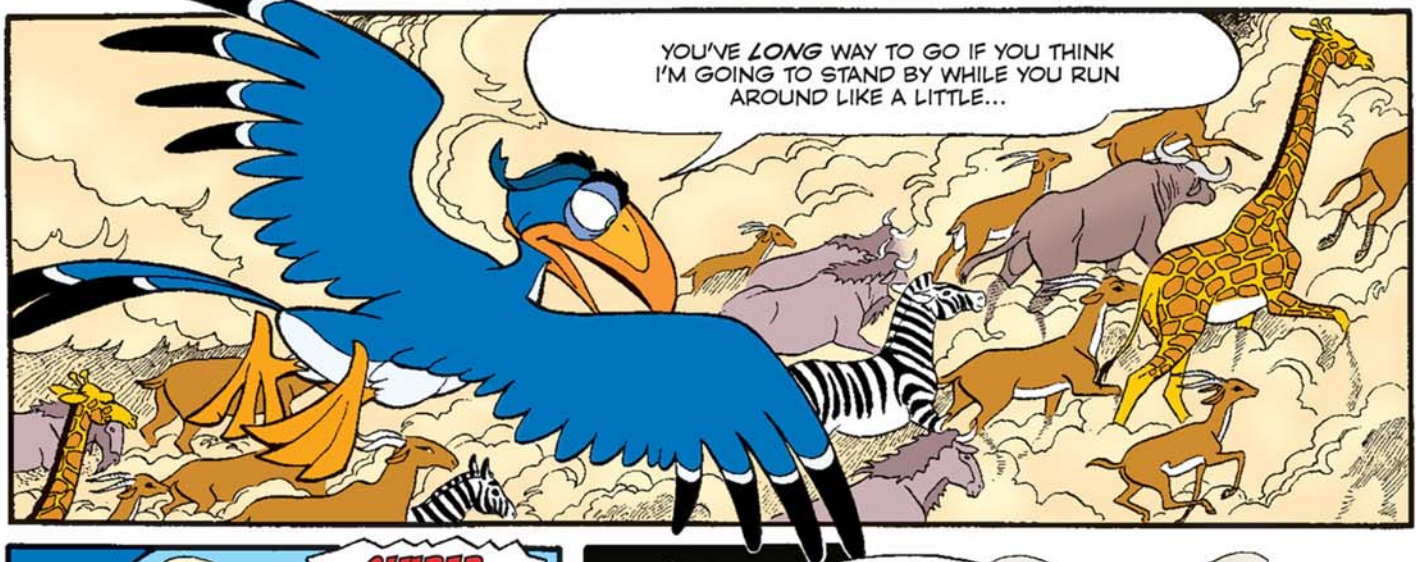
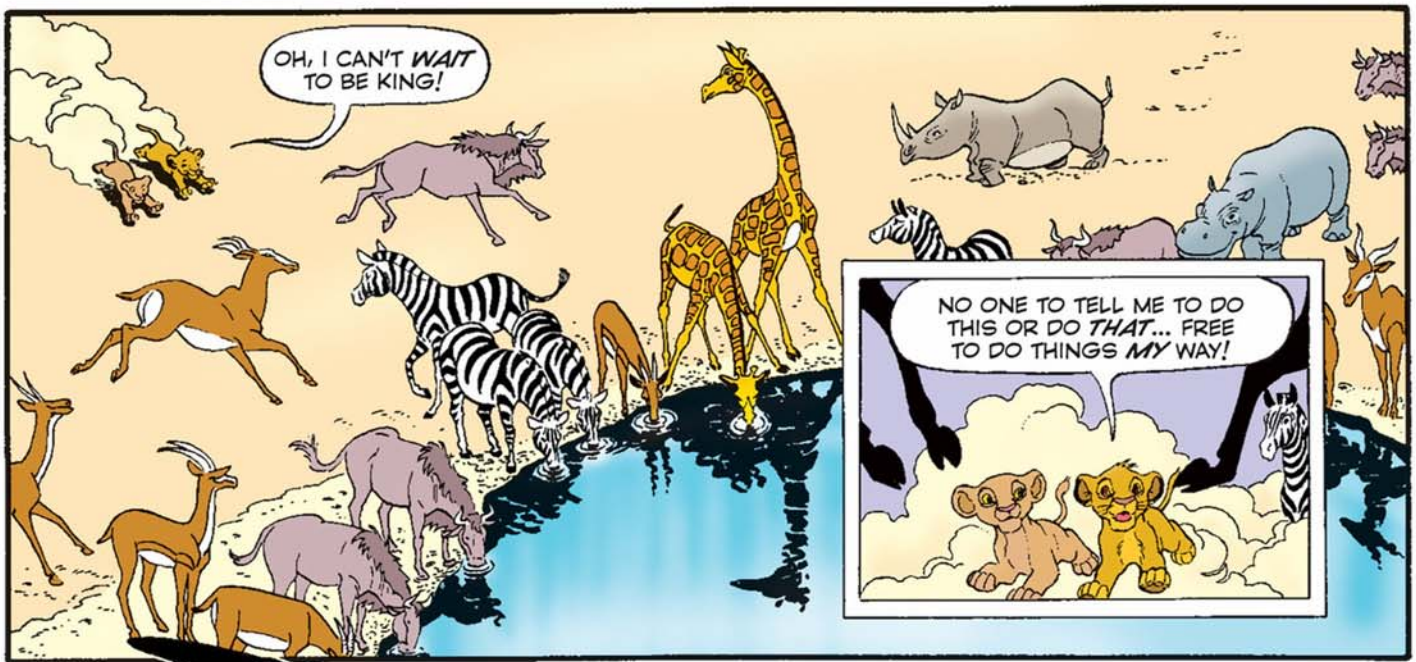
SO WHERE ARE WE REALLY GOING?

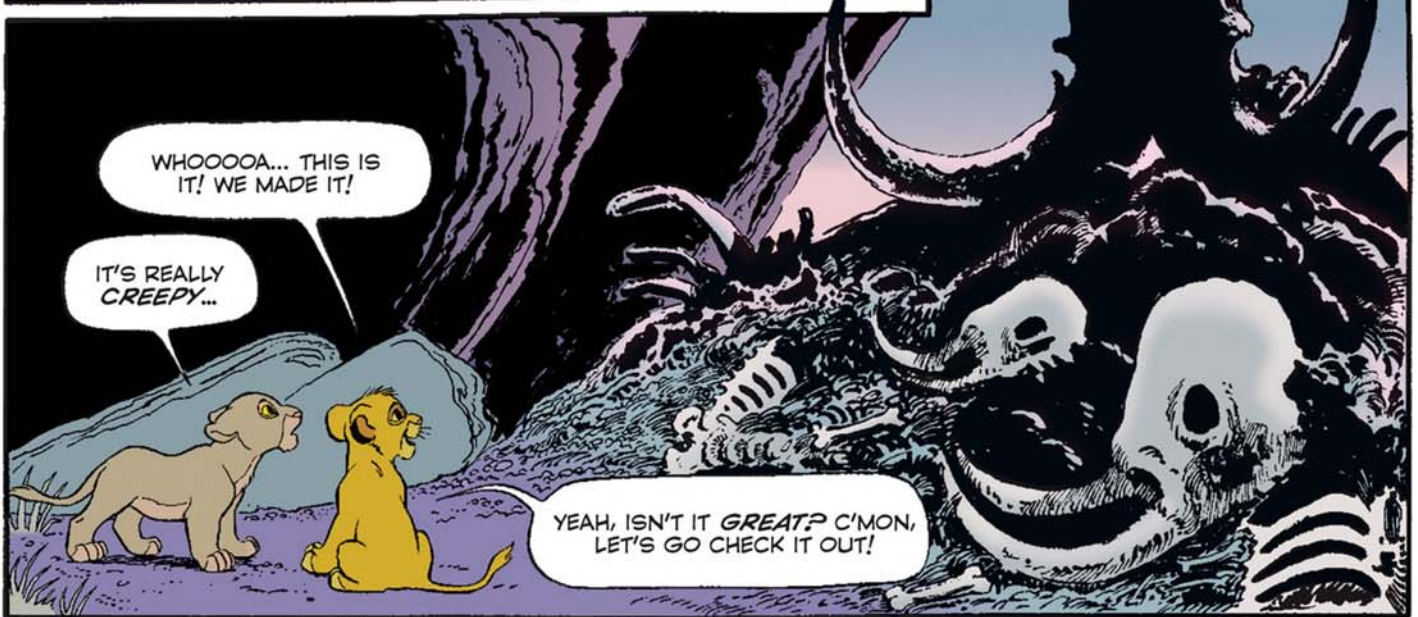
AN ELEPHANT GRAVEYARD!

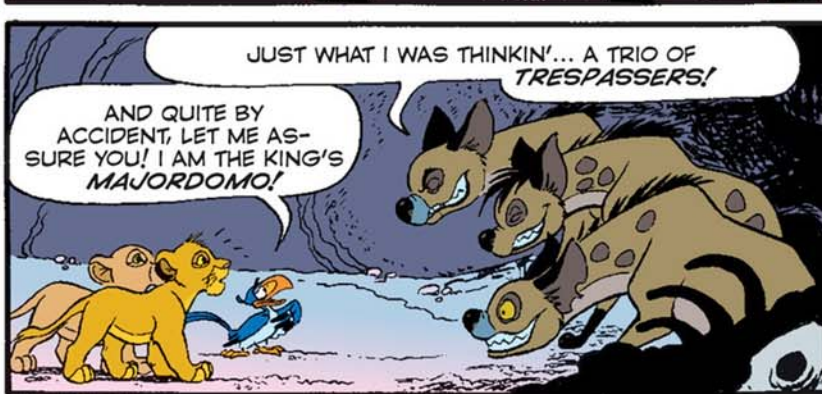
WOW!

SHHHH!!

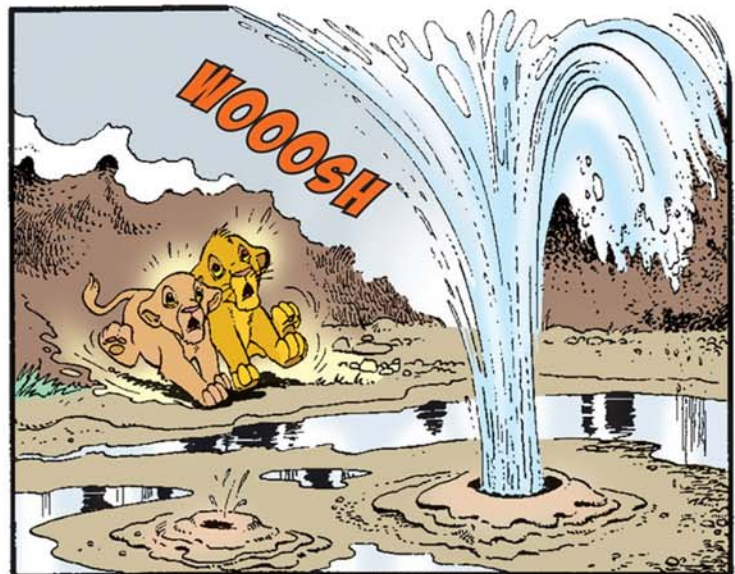
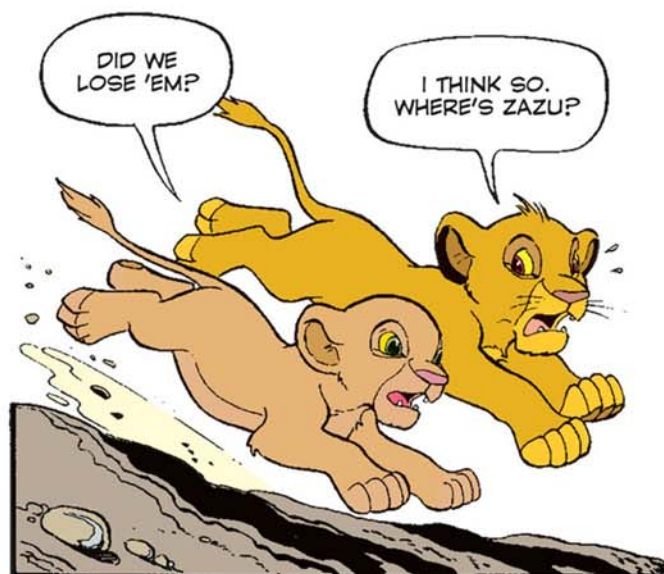


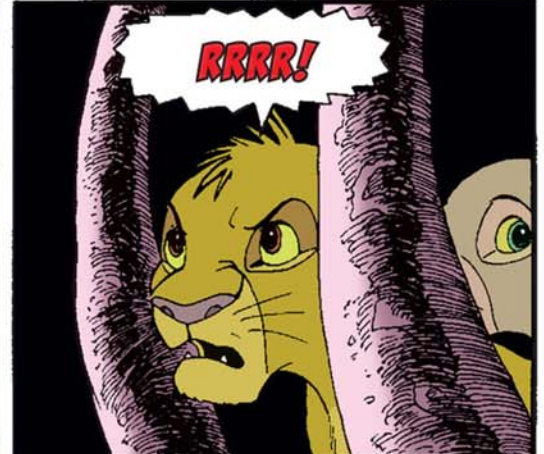
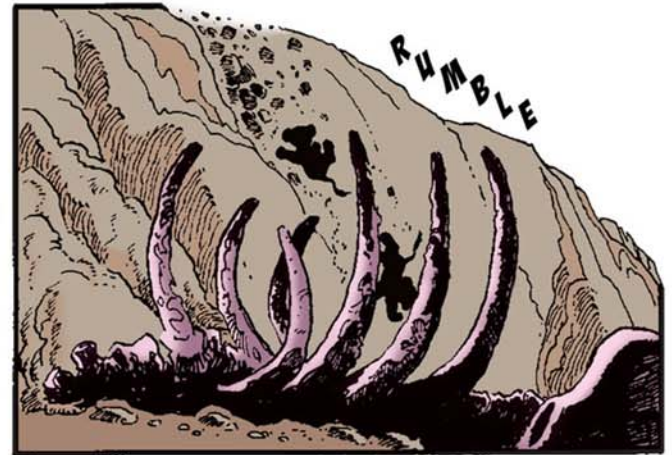


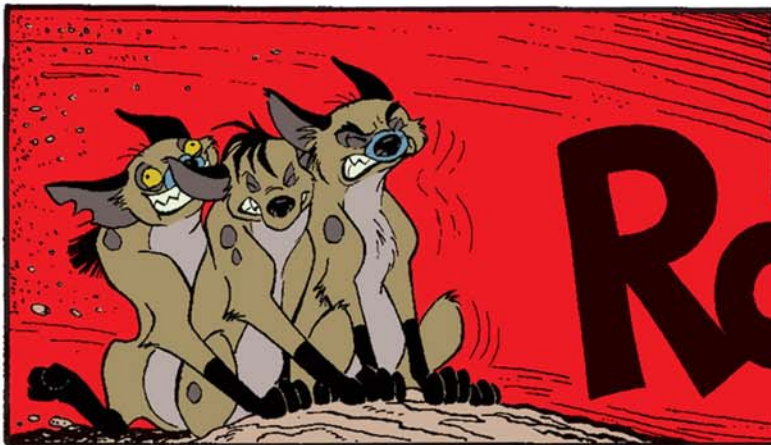












SOON UNDER THE FIRE
OF THE SETTING SUN...

SIMBA, I'M VERY
DISAPPOINTED IN YOU.

I KNOW...

YOU COULD HAVE BEEN *KILLED!*
YOU DELIBERATELY DISOBEYED ME!
AND WHAT'S WORSE, YOU PUT
NALA IN DANGER!

I WAS
JUST TRY-
ING
TO BE
BRAVE,
LIKE YOU!

I'M ONLY
BRAVE WHEN
I HAVE TO
BE, SIMBA...
BEING BRAVE
DOESN'T
MEAN YOU GO
LOOKING
FOR TROU-
BLE.

BUT
YOU'RE NOT
SCARED OF
ANYTHING!

I WAS
TODAY.

YOU WERE?

YES. I THOUGHT I MIGHT LOSE YOU.

OH, I GUESS
EVEN KINGS GET
SCARED, HUH?

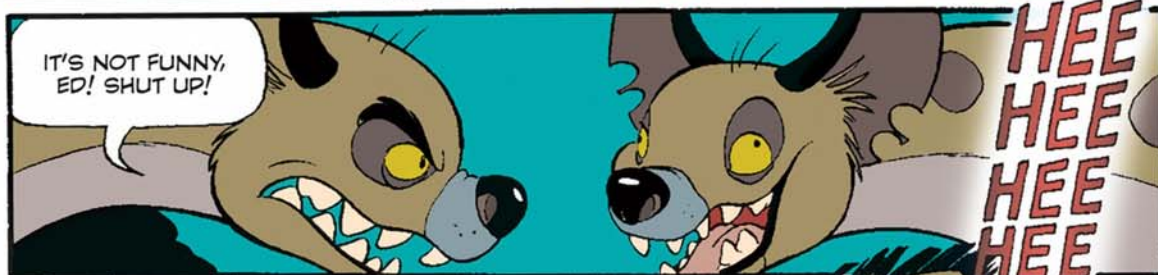
C'MERE,
YOU.

YOU'RE GREAT,
SIMBA.

DAD?

HMM?

WE'RE PALS,
RIGHT? AND
WE'LL ALWAYS
BE TOGETHER,
RIGHT?







I DON'T THINK YOU REALLY DESERVE THIS.



I PRACTICALLY *GIFT WRAPPED* THOSE CUBS FOR YOU, AND YOU COULDN'T EVEN DISPOSE OF THEM?

GRRR
CHOMP
SNARL



WELL, YA KNOW! IT WASN'T LIKE THEY WERE EXACTLY ALONE, SCAR!

YEAH, WHAT WERE WE SUPPOSED TO DO... *KILL MUFASA?*



PRECISELY.



YOU'RE ALL DUMBER THAN STICKS, SO LISTEN TO ME AND LISTEN GOOD!

NOW IS THE CHANCE OF A LIFETIME. STICK WITH ME AND YOU'LL NEVER GO HUNGRY AGAIN! BUT YOU MUST BE PREPARED!



YEAH! WE'LL BE PREPARED! UH... FOR WHAT?!

FOR THE *DEATH* OF THE KING!



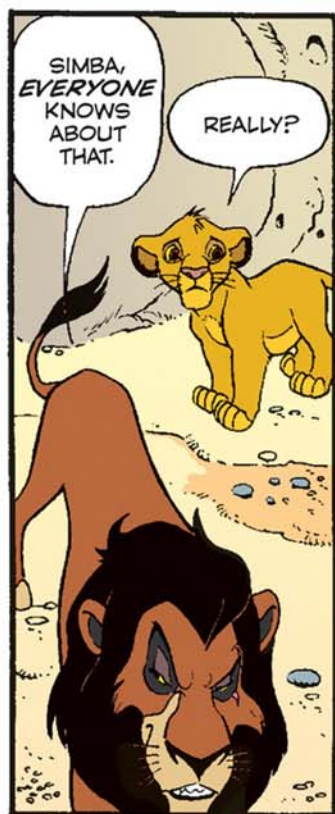
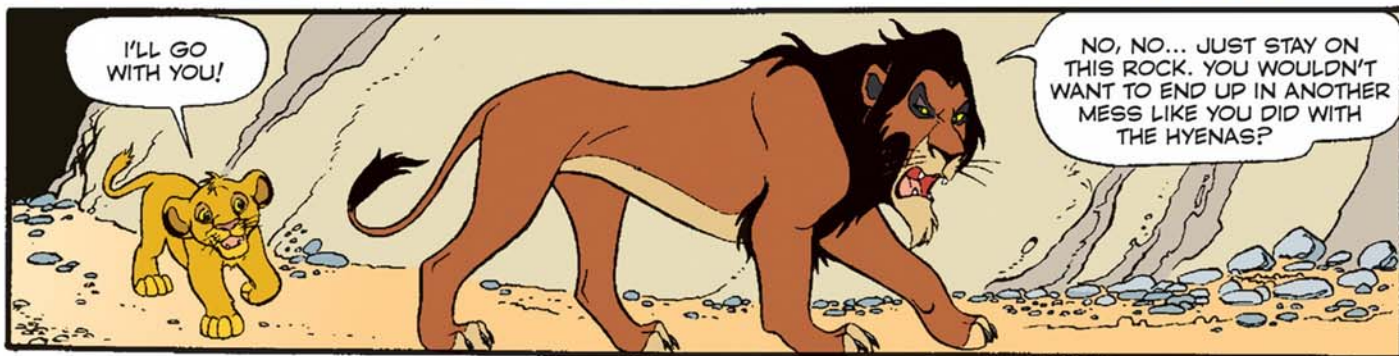
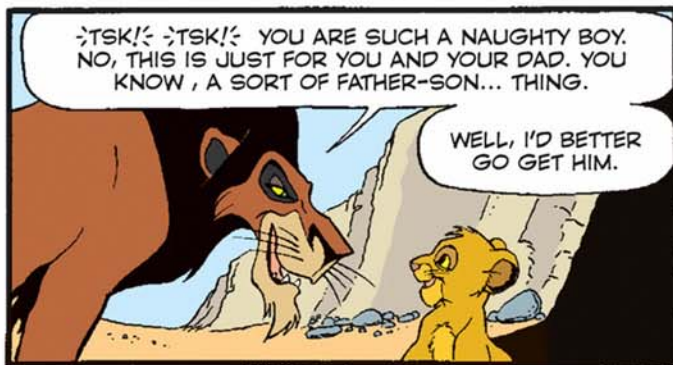
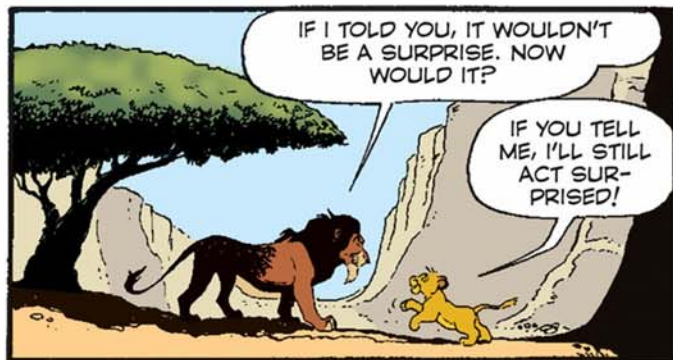
WE'RE GOING TO *KILL HIM*, AND *SIMBA*, TOO! THEN I WILL BE KING!

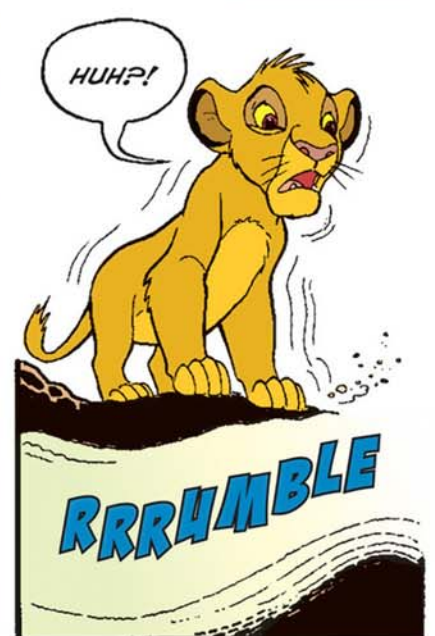
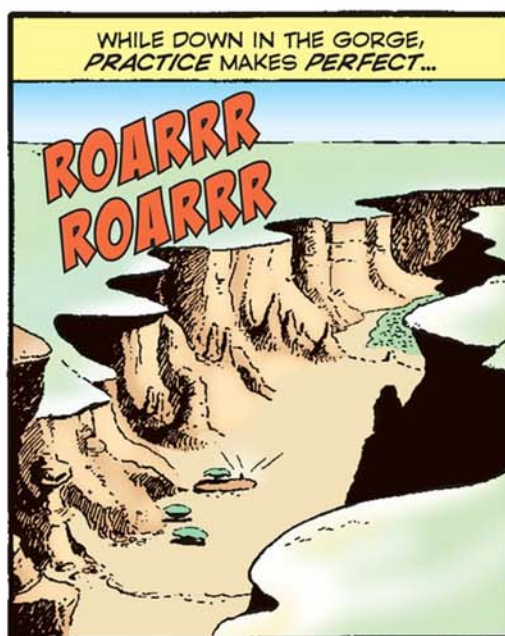
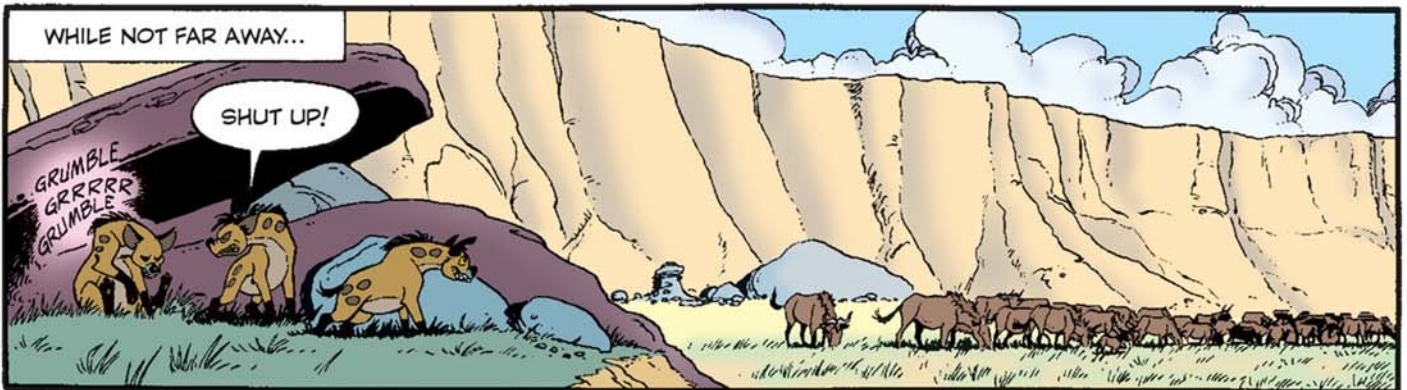
LONG LIVE THE KING!

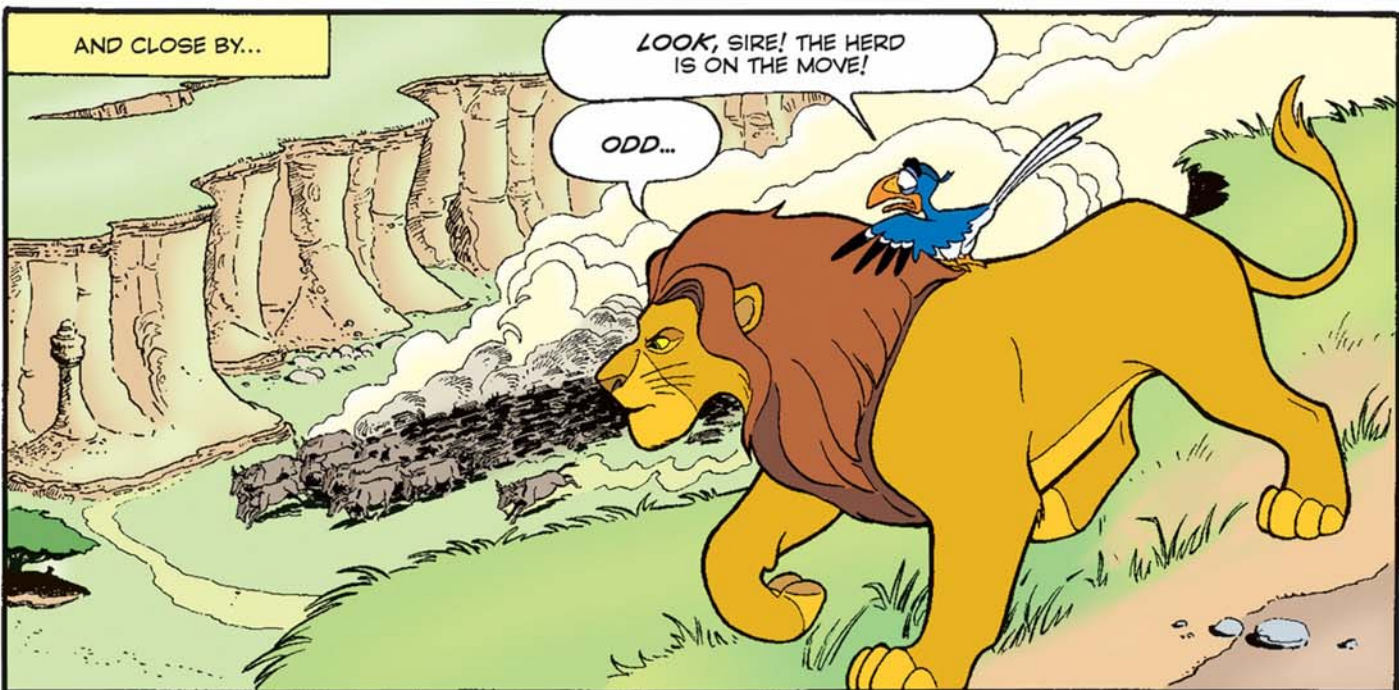
HEE
HEE
HEE
HEE

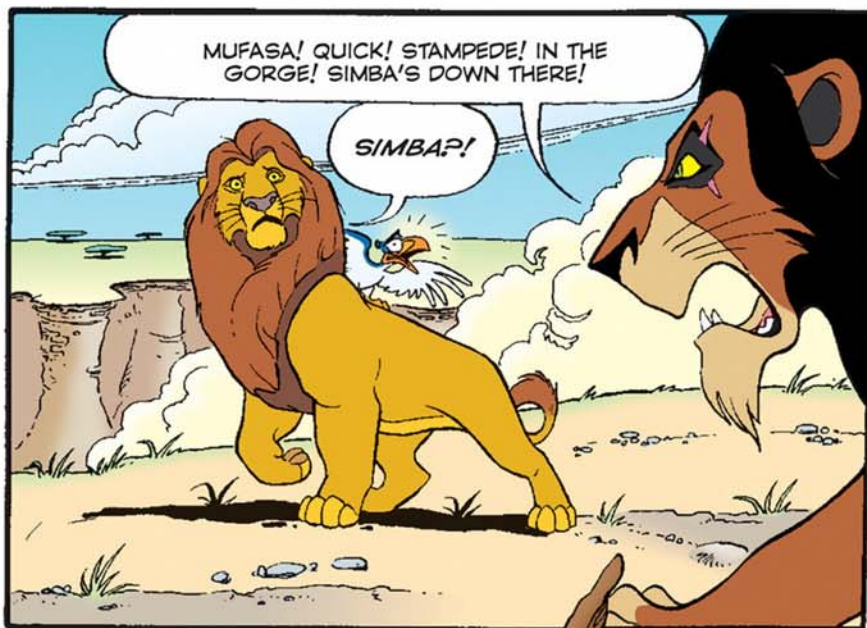


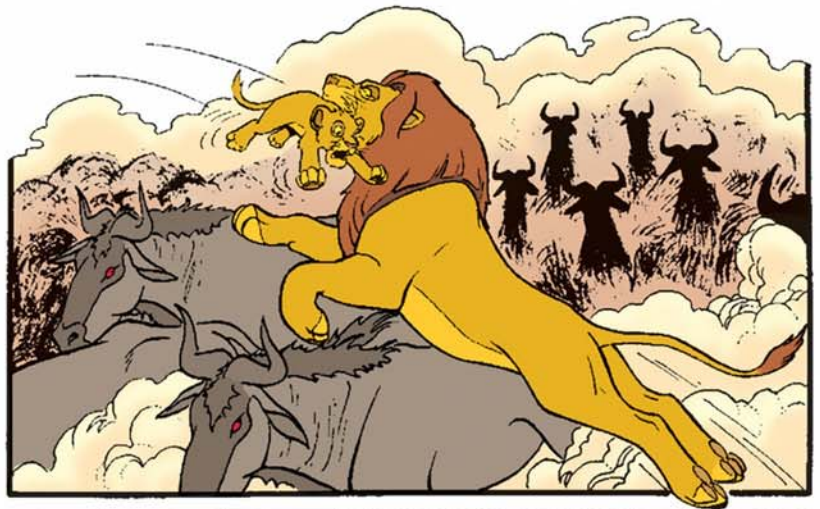
LONG LIVE THE KING!
LONG LIVE THE KING!
LONG LIVE THE KING!

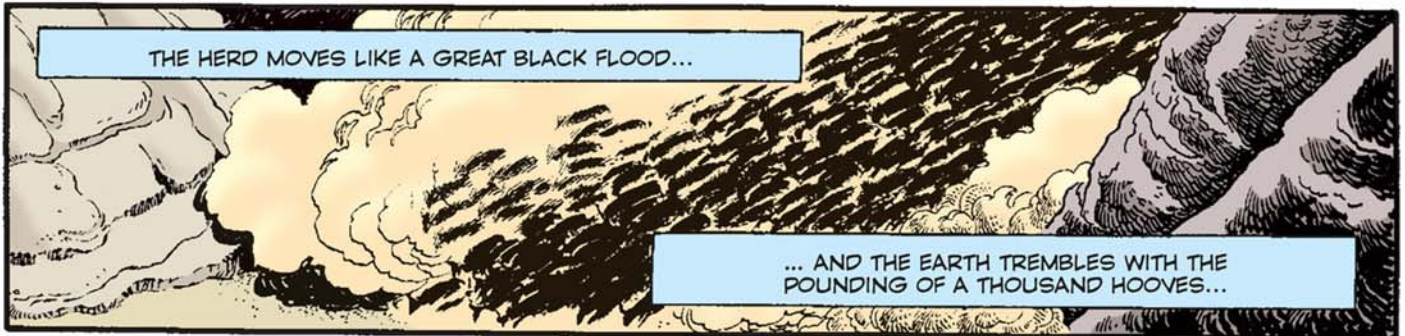
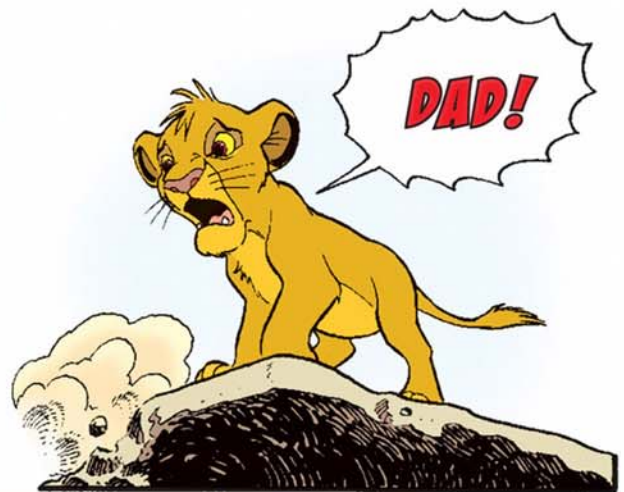










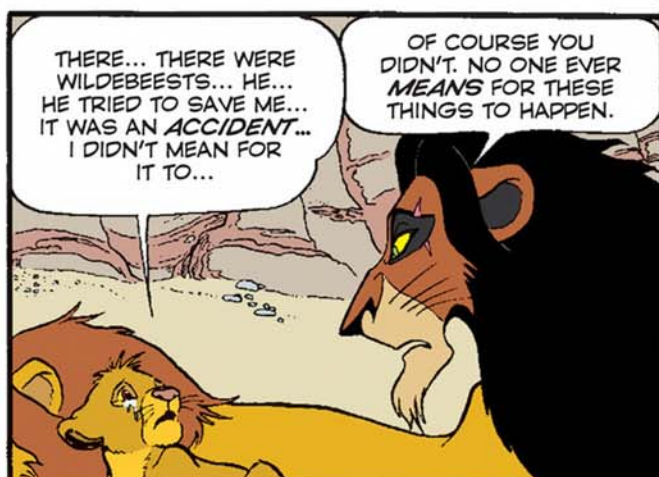
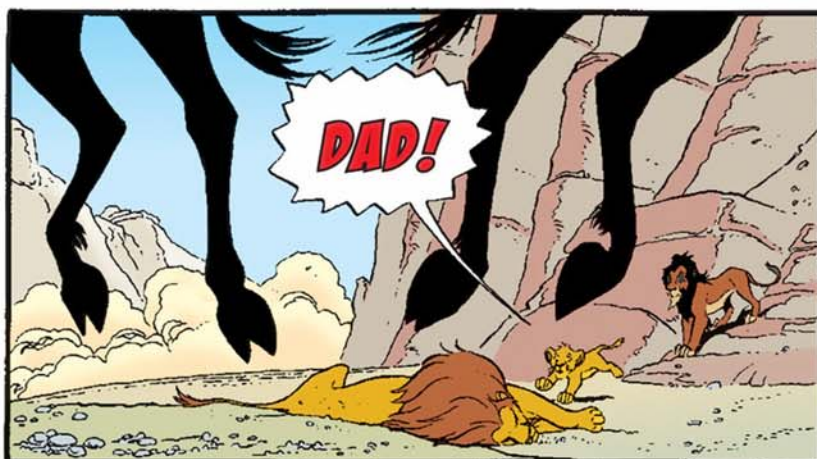


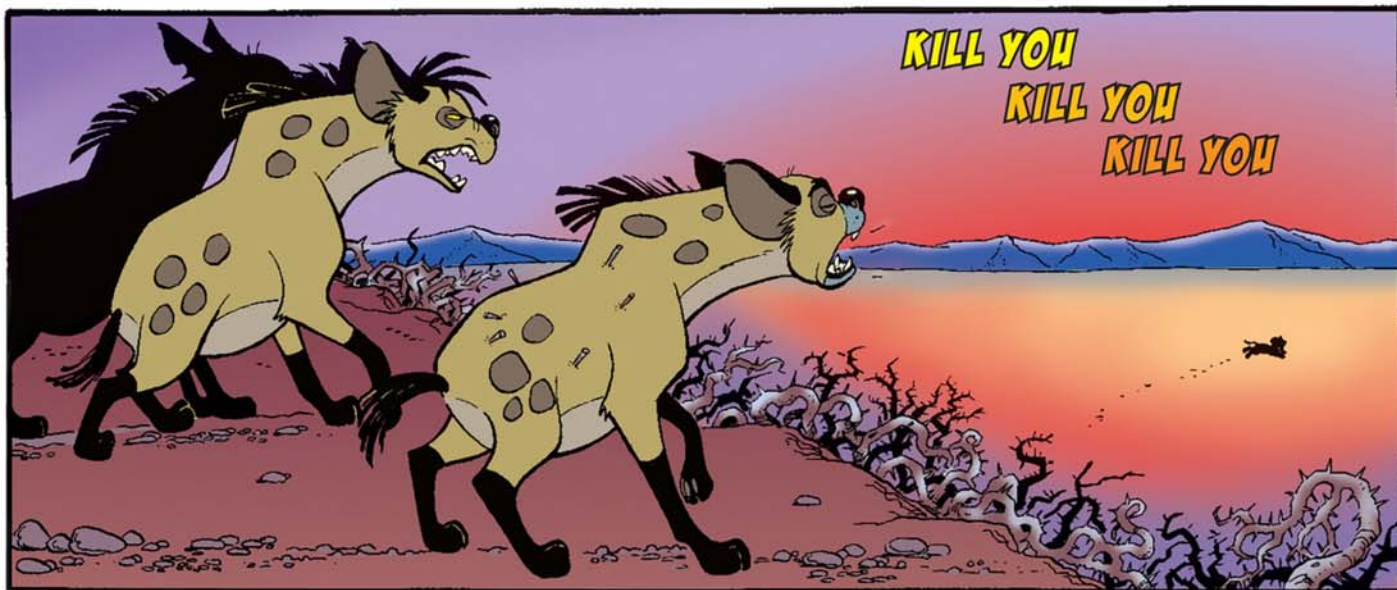
THE HERD MOVES LIKE A GREAT BLACK FLOOD...

... AND THE EARTH TREMBLES WITH THE POUNDING OF A THOUSAND HOOVES...



NOOOO!!!





NIGHT FALLS, BUT EVIL IS STILL NOT FINISHED...

MUFASA'S DEATH IS A TERRIBLE TRAGEDY. BUT TO LOSE *SIMBA*, WHO HAD BARELY BEGUN TO LIVE? FOR ME, IT IS A DEEP, PERSONAL LOSS.

SO, IT IS WITH A HEAVY HEART THAT I ASSUME THE THRONE.

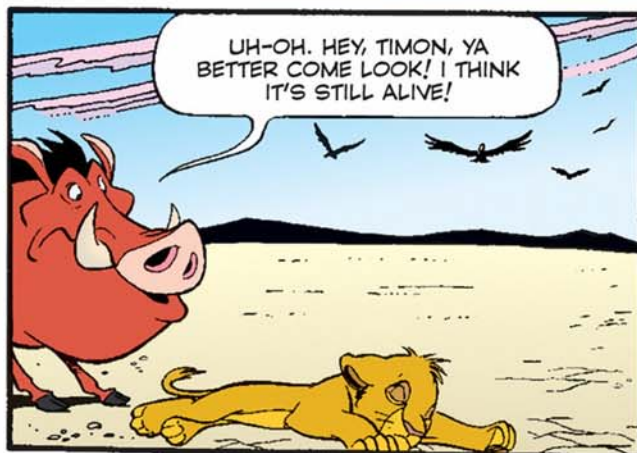
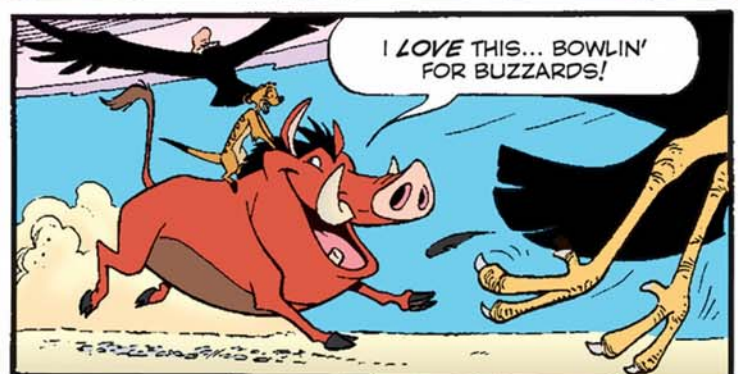
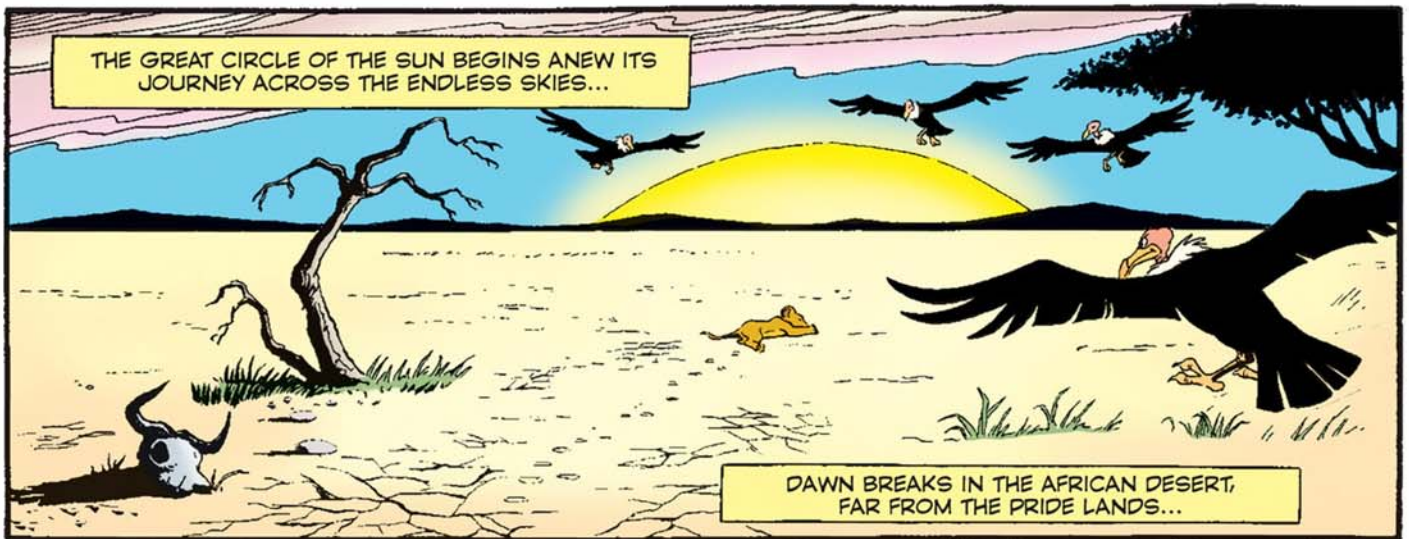
YET OUT OF THE ASHES OF THIS TRAGEDY, WE SHALL RISE TO GREET THE DAWNING OF A NEW ERA...

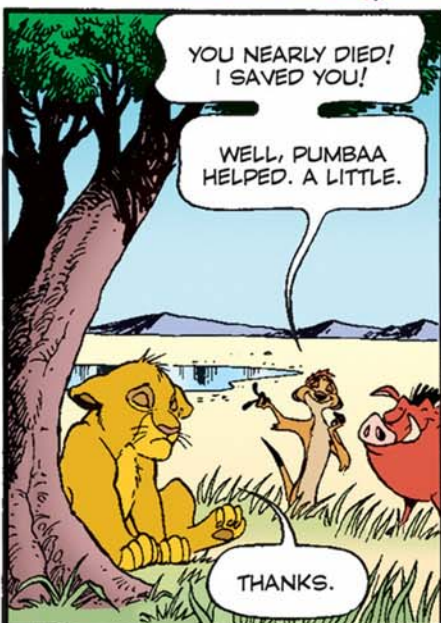
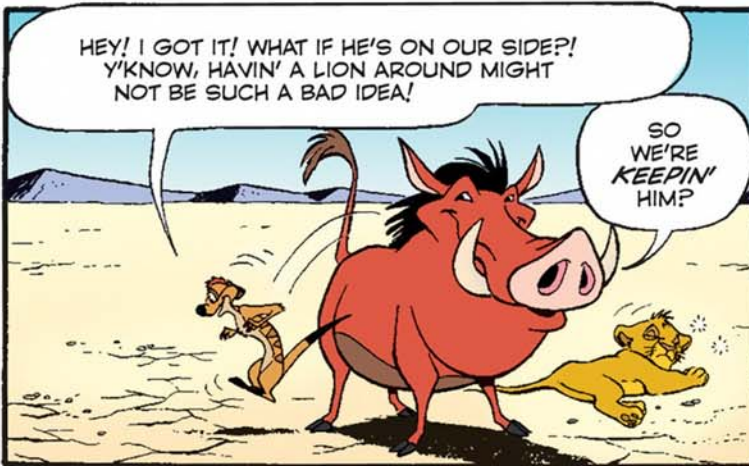
... A NEW ORDER OF PEACE AND PROSPERITY.

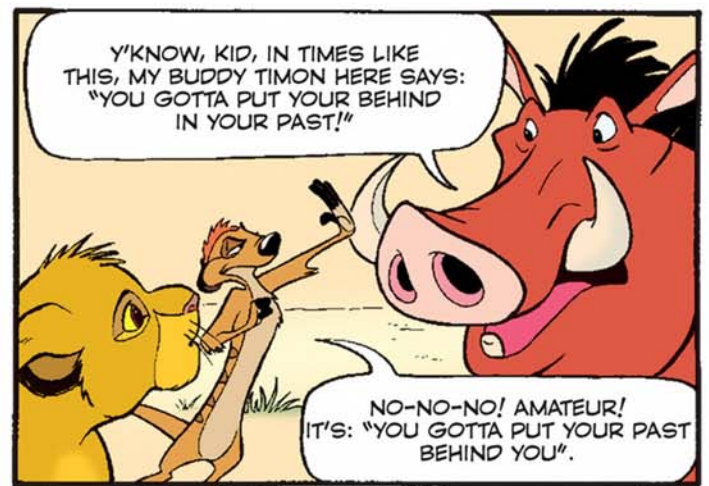
OH, MY... **HYENAS!**

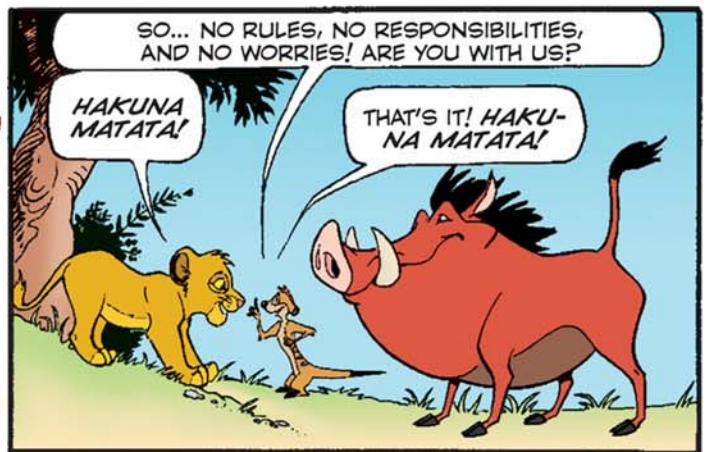
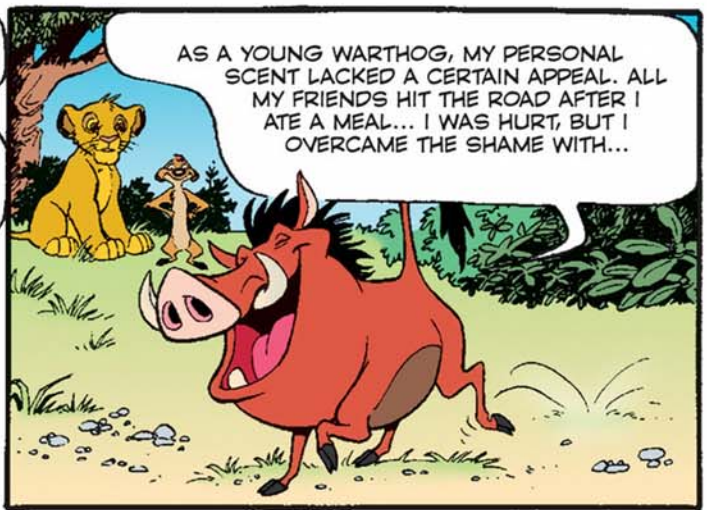
SCAR, DO SOMETHING!

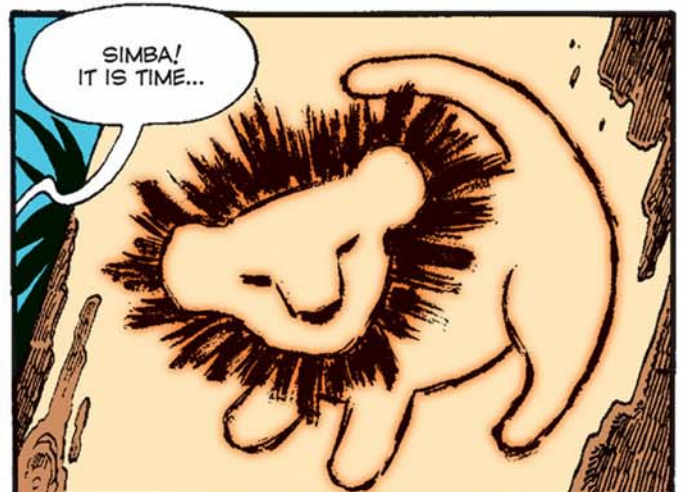
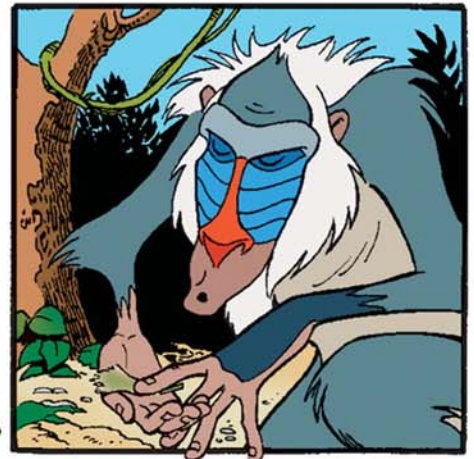
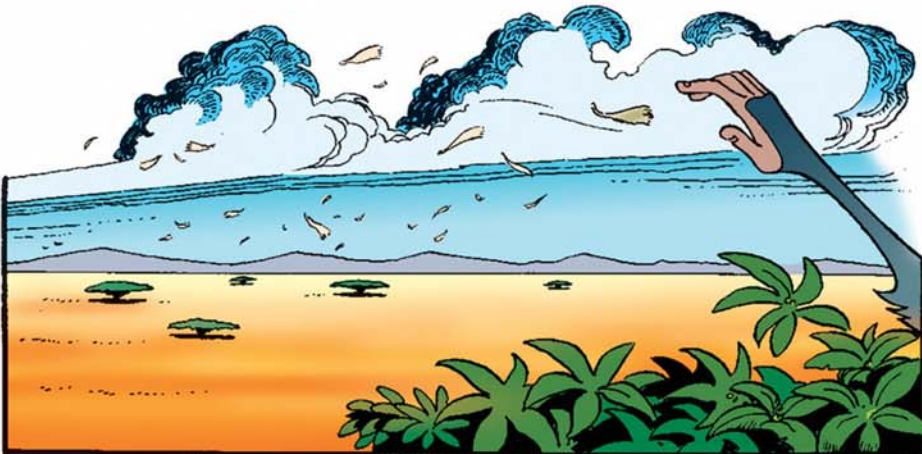
A NEW ORDER OF PEACE AND PROSPERITY IN WHICH *LION* AND *HYENA* COME TOGETHER IN A GREAT AND GLORIOUS FUTURE!











MEANWHILE, TIME IN THE JUNGLE FOLLOWS ITS OWN RYTHM...

♪ HUSH, HUSH, MY LITTLE ONE, THE LION SLEEPS IN THE JUNGLE TONIGHT! ♪

♪ OH-YOH-DEE-OH-DOH! ♪

WELL, NOW... WHAT HAVE WE HERE?

YIPE!

GRRRR!

SQUEEAL!

ROAAAAR!

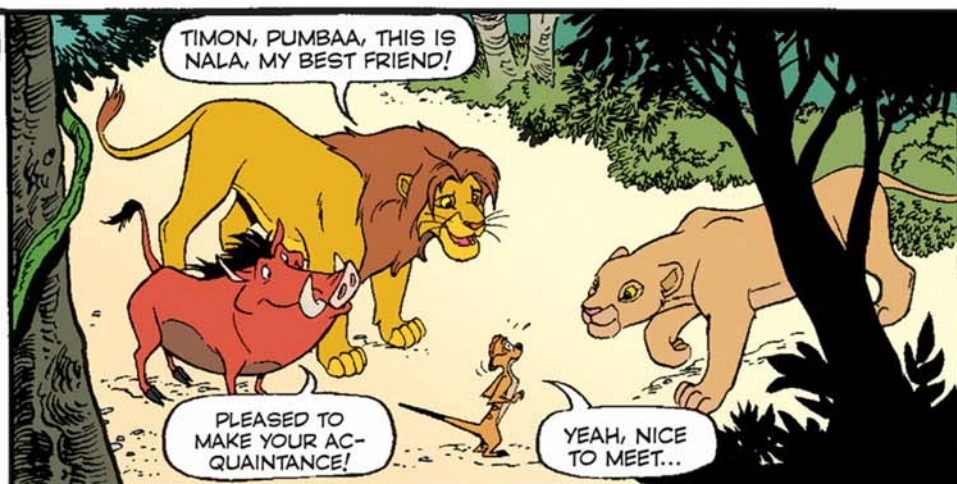
IT'S ME... SIMBA!

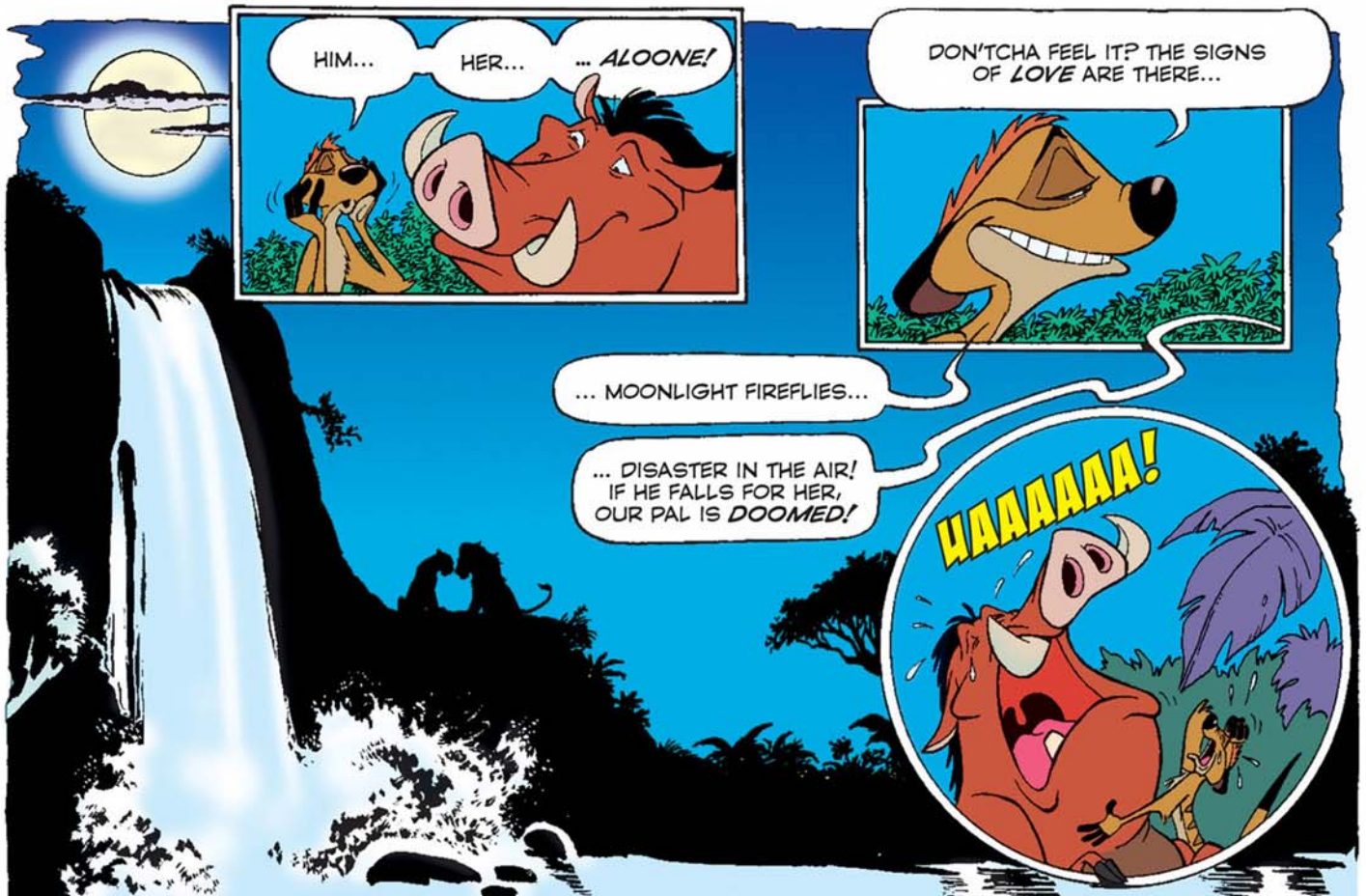
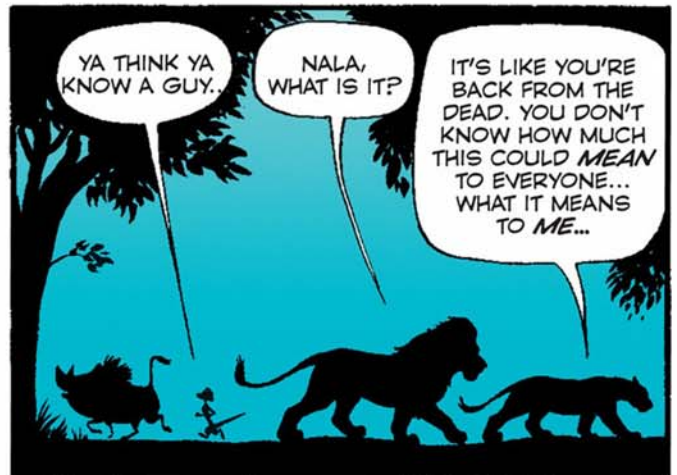
SIMBA??

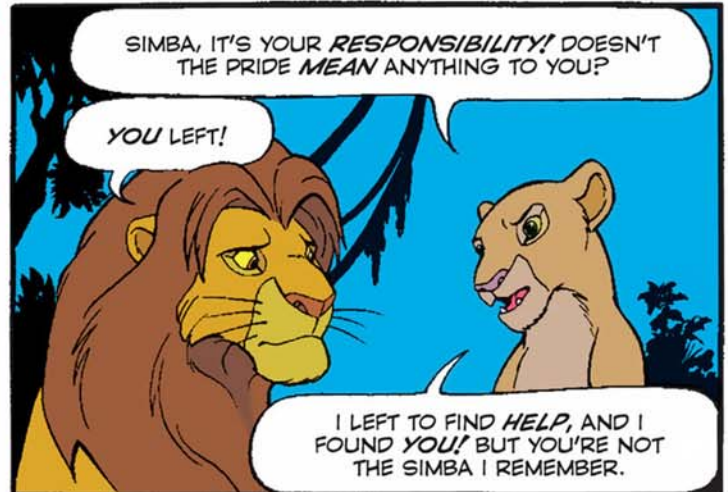
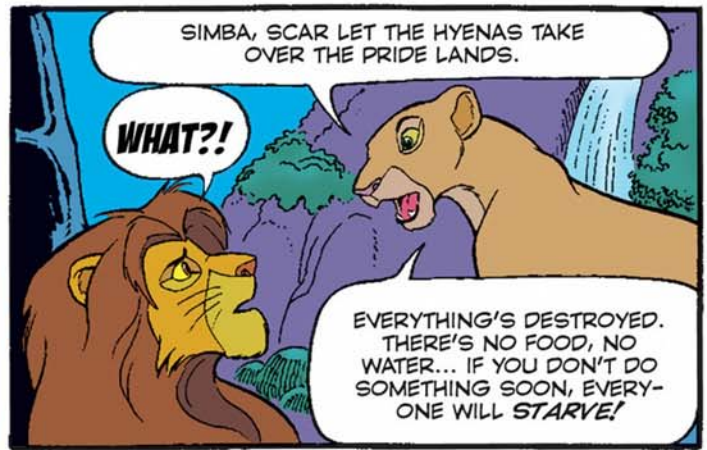
IT'S GREAT TO SEE YA, NALA!

AND IT'S GREAT TO SEE YOU, TOO! WHAT ARE YOU DOING HERE?

I LIVE HERE!







BUT NIGHT FALLS WITHOUT ANOTHER WORD, AND A YOUNG KING SITS ALONE UNDER THE STARS...

YOU TOLD ME YOU'D ALWAYS BE THERE FOR ME... BUT YOU'RE NOT. IT'S BECAUSE OF ME. IT'S MY FAULT. IT'S ALL *MY FAULT*...

SIMBA WANDERS THE JUNGLE IN DESPAIR. BUT HE IS NOT ALONE. A HAUNTING VOICE FOLLOWS IN THE DARKNESS...

ASANTE SANA
MI MI APANA
SQUASH BANANA
WE WE NUGU-

FINALLY...

WILL YA CUT IT OUT?!

CAN'T CUT IT OUT. IT'LL GROW RIGHT BACK!

WHO ARE YOU?

THE QUESTION IS, WHO ARE YOU?

I THOUGHT I KNEW. NOW I'M NOT SO SURE.

I KNOW WHO YOU ARE. YOU'RE *MUFASA'S BOY!*

YOU KNEW MY FATHER?

CORRECTION. I *KNOW* YOUR FATHER.

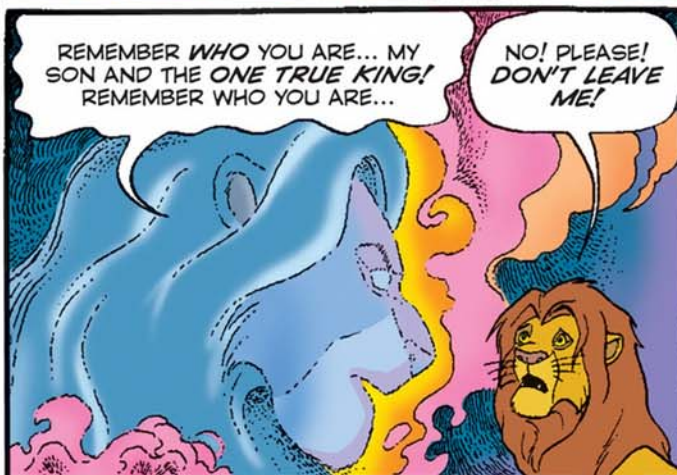
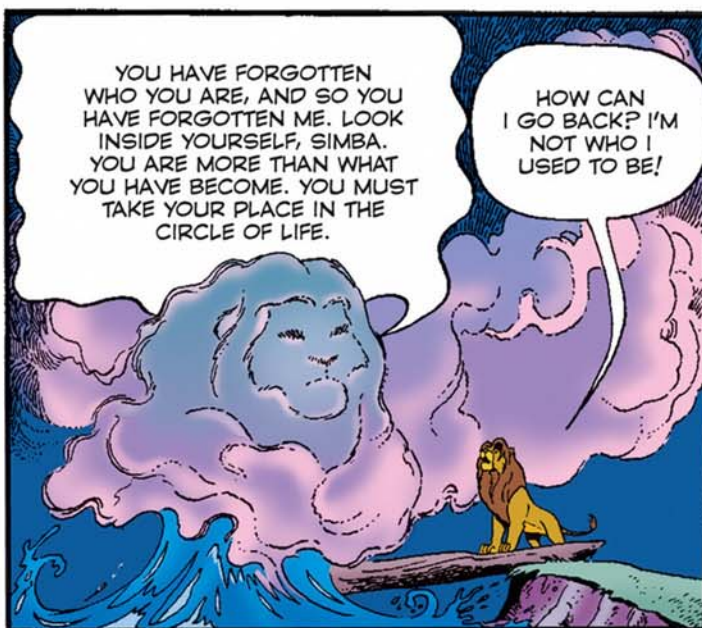
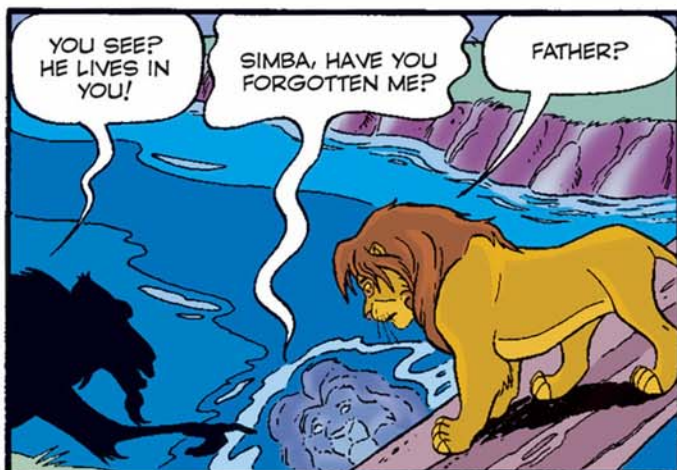
MY FATHER DIED A LONG TIME AGO.

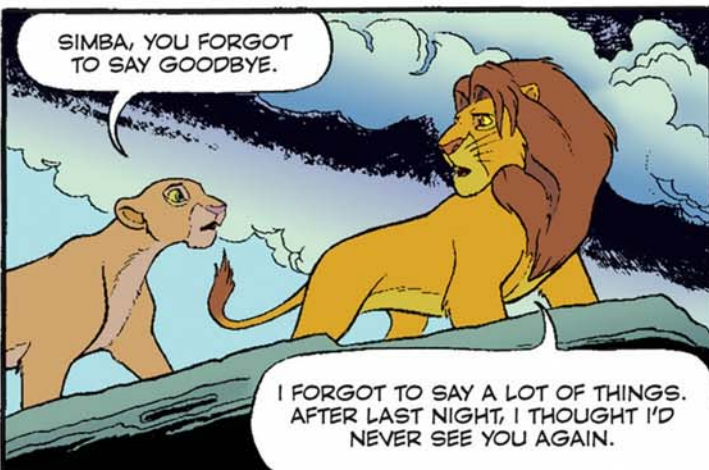
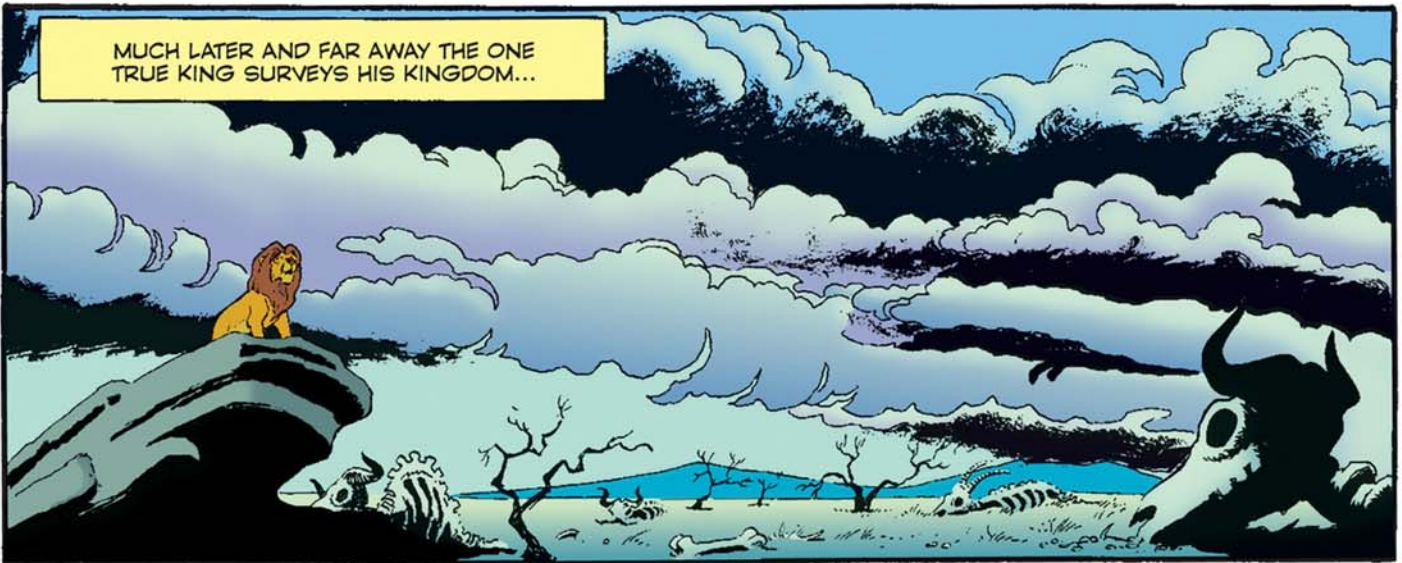
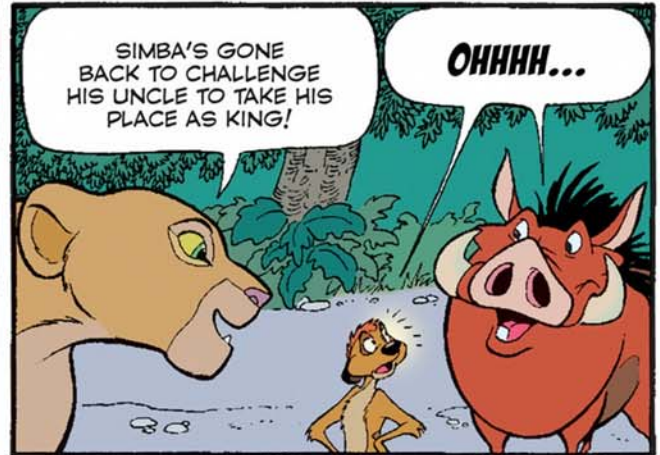
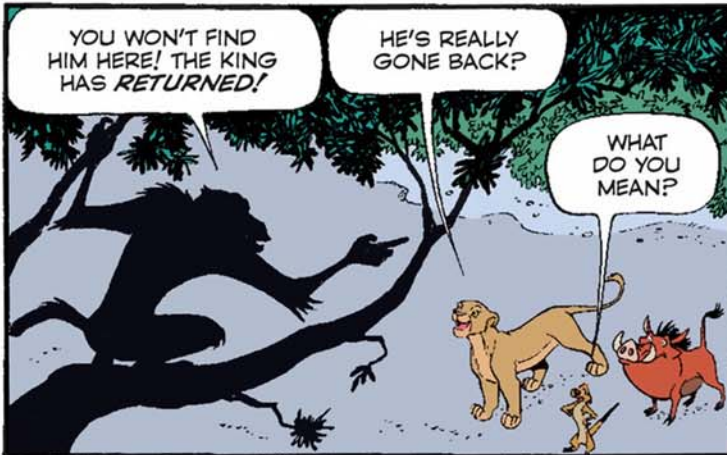
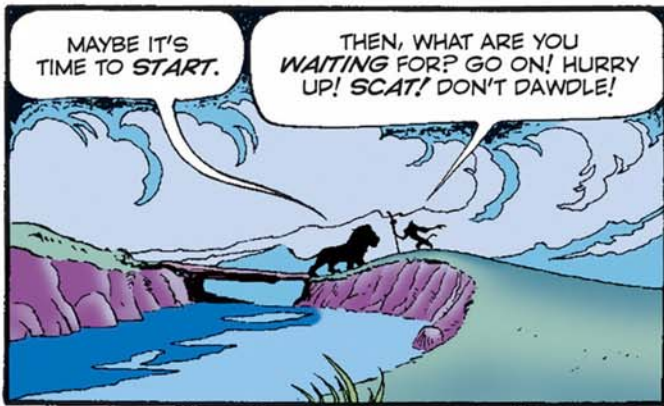
WRONG AGAIN! HE'S ALIVE! OLD RAFIKI WILL SHOW HIM TO YOU!

LOOK DOWN THERE!

THAT'S JUST MY REFLECTION!

NO, LOOK HARDER!







MOMENTS LATER...

SARABI! WHERE IS YOUR HUNTING PARTY? THEY'RE NOT DOING THEIR JOB.

THERE IS NO FOOD. THE HERDS HAVE MOVED ON. IT'S OVER, SCAR. WE HAVE ONLY ONE CHOICE... WE MUST LEAVE PRIDE ROCK!

WE'RE NOT GOING ANYWHERE.

THEN YOU ARE SENTENCING US TO DEATH.

THEN, SO BE IT!

IF YOU WERE HALF THE KING MUFASA WAS, YOU WOULD NEVER...

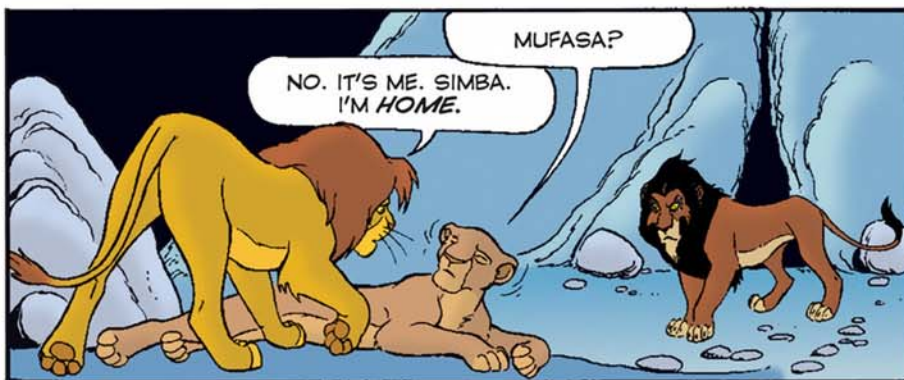
THWAK!

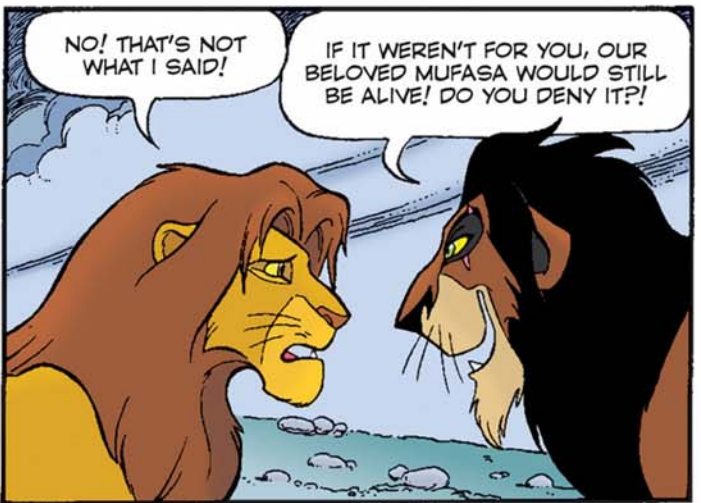
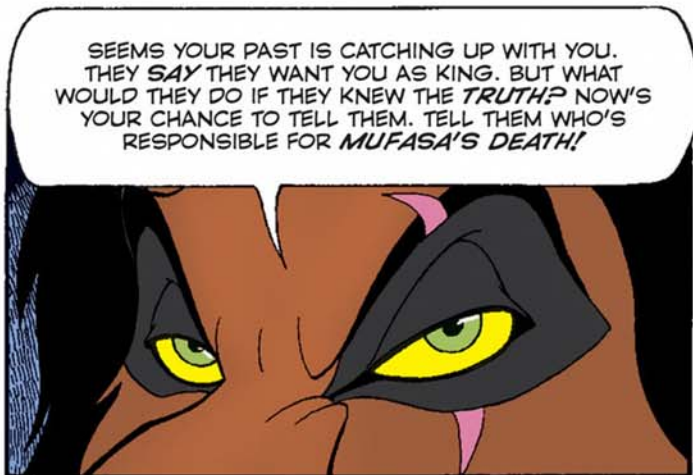
I AM TEN TIMES THE KING MUFASA WAS!!

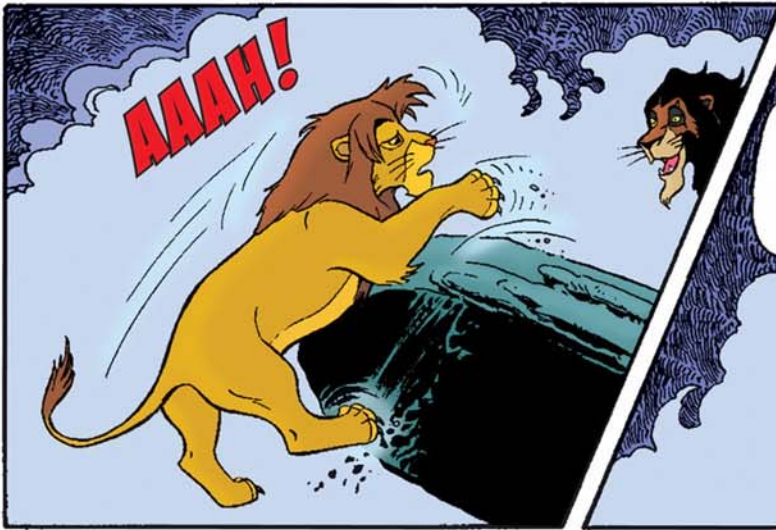
ROARRR

M-MUFASA?! NO... IT CAN'T BE! YOU'RE DEAD!

GO AWAY! LEAVE ME ALONE!







AAAAH!

NOW THIS LOOKS FAMILIAR! WHERE HAVE I SEEN THIS *BEFORE*? LET ME THINK...

AH, YES... I REMEMBER! THAT'S JUST THE WAY YOUR *FATHER* LOOKED BEFORE HE *DIED*!



JUST ONE THING BEFORE YOU GO...

... I *KILLED* HIM!



ROARRR

HELP ME, YOU IDIOTS!



ROAAAR

THE HYENAS SOUNDLY BEATEN, RETREAT TO SEEK THEIR REVENGE...



HYEE-YAAAAAAR!

